



SHABBY CHIC

DECORATIONS

INT



GERMAN PERFORMANCE

 **SCHÖNWALD**
Germany



SHABBY CHIC

No doubt about it – the innovative SHABBY CHIC decors are the most exciting highlights of the trendy handmade look. The eight variations in shades of blue and grey or stone-look rediscover the nostalgic charm of a bygone age. They tell stories and conjure up visions of the delicate artistry of oriental ornamentation.

Les décors innovants SHABBY CHIC représentent certainement ce qui se fait de plus excitant en matière de style fait main. Huit variantes de tons gris-bleu et aspect pierre dévoilent un charme emprunt de nostalgie. Elles ont une histoire à raconter et éveillent des associations avec les ornements artistiques orientaux.

Gli innovativi decori SHABBY CHIC rappresentano indubbiamente la versione più entusiasmante di questo look hand made che va tanto di moda. Le otto varianti, caratterizzate da tonalità grigio-bleu e dà un effetto pietra, svelano il fascino della nostalgia, raccontando storie e risvegliando associazioni con ornamenti artistici orientali.

No cabe duda de que las innovadoras decoraciones SHABBY CHIC con sus ocho variantes son la versión más emocionante de esta vajilla que da la sensación de «fabricado a mano» tan de moda. Las ocho tonalidades en colores grises y azules y el efecto piedra desvelan el encanto de la nostalgia. Cuentan historias y despiertan asociaciones al arte ornamental asiático.

SHABBY CHIC – THE MOODMAKER

Equally at home in an urban bistro or a brasserie out in the country, the captivating vintage style of the new SCHÖNWALD decors brings a refreshingly original touch to everyday table settings. The interplay of delicate shades with partially faded patterns creates an impression of naturally aged patina.

SHABBY CHIC, VECTEUR D'AMBIANCE

Aussi bien dans un bistrot urbain ou que dans un restaurant de campagne – le style vintage des nouveaux décors SCHÖNWALD apporte une note d'impertinence au quotidien. L'interaction entre les tons doux et les motifs partiellement effacés donne l'impression d'une patine naturellement produite par le temps.

LO SHABBY CHIC METTE IL BUONUMORE

Che si tratti di una trattoria di campagna o di un elegante ristorante in centro, l'intrigante stile vintage dei nuovi decori SCHÖNWALD porta un tocco emozionante nella vita di tutti i giorni. L'interazione tra colori delicati e motivi appena accennati genera una base sulla quale lo chef può creare combinazioni cromatiche di grande effetto.

SHABBY CHIC CREA UN AGRADABLE AMBIENTE

En un bistrot de ciudad o en una brasería: el simpático estilo vintage de la nueva decoración SCHÖNWALD aporta una nota de frescura a la rutina. La combinación de suaves tonos de color con patrones parcialmente desteñidos da la impresión de una pátina natural.





SHABBY CHIC – TIMELESS ELEGANCE

SHABBY CHIC also looks simply wonderful in the world of premium dining. The pastel shades of the decors look perfect in refined and luxurious settings. The different styles create one excitingly new visual experience after another – whether mixed and matched or in combination with plain, undecorated pieces.



SHABBY CHIC, ÉGALEMENT LUXUEUX

Même dans les restaurants haut de gamme, SHABBY CHIC fait bonne figure. Les décors pastels s'intègrent particulièrement bien dans une ambiance raffinée. Dans le jeu des variantes, il y a toujours de nouveaux contrastes à exploiter, même dans le cas d'articles dépourvus de décor.

LO SHABBY CHIC È ANCHE ELEGANZA

Lo stile SHABBY CHIC fa bella figura anche nella gastronomia di alto livello. Sono in particolare modo i decori color pastello a fondersi con discrezione in ambienti ricercati. Giocando tra di loro, le varianti danno vita a nuovi contrasti, anche con oggetti non decorati.

SHABBY CHIC TAMBIÉN TRANSMITE NOBLEZA

También en la restauración más exigente SHABBY CHIC encaja a la perfección. En especial las decoraciones de color pastel se integran discretamente en ambientes sofisticados. La combinación de modalidades despierta nuevas emociones, incluso con artículos sin decorar.



SHABBY CHIC – REFRESHINGLY CASUAL

The full decors open up fascinating perspectives for the experiments of the younger generation of culinary heroes. The rectangular plates of the SHABBY CHIC collection are ideal for serving deliciously uncomplicated bite-sized snacks or tasty morsels of street food.

SHABBY CHIC, TOUT SIMPLEMENT SANS COMPLEXE

Pour les jeunes prodiges des fourneaux qui n'ont pas froid aux yeux, les décors couvrant toute la surface ouvrent des perspectives intéressantes. Les assiettes angulaires SHABBY CHIC permettent de servir de délicieux snacks, mets streetfood et toutes autres sortes d'idées simples de façon appétissante et prête à consommer.

LO SHABBY CHIC È DISINVOLTURA

I decori a tutta superficie aprono prospettive interessanti ai giovani cuochi che amano sperimentare. La forma squadrata dei piatti SHABBY CHIC permette di presentare in maniera appetitosa deliziosi snack o street food.

SHABBY CHIC, SENCILLAMENTE DESENFADADO

Las decoraciones que cubren toda la superficie del plato ofrecen perspectivas interesantes para los jóvenes chefs a los que les gusta experimentar. Los platos SHABBY CHIC cuadrados son también originales y simpáticos para presentar ideas sencillas, tapas, aperitivos, o para la comida rápida gastronómica.





GERMAN PERFORMANCE



YOUR LOCAL DEALER:

SWA-17-072 | WWW.SCHLIESSKE.DE | 11/17 SBH
0009668814P5009000